

SEJA TRŽAŠKEGA OBČINSKEGA ODBORA ODLOŽENA NA DANES

Ravnanje za popis pristojnih oblasti je bilo nezakonito!

Šele danes bo «Gazzetta ufficiale» objavila besedilo «norm za izvajanje popisa» - Členi 15, 24, 31 in 36 tega zakona so dokaz, da imamo Slovenci prav - Slovenske pole so uradne! - Izsiljeni podpis pod drugo (italijansko) polo je nezakonit in prepovedan

Včeraj napovedane seje tržškega občinskega odbora o ljudskem štetju in protestih slovenskega prebivalstva zaradi nezastopane diskriminacije v vsakodnevni praksi ni bilo. Odložilo so jo na danes o polne, ker je nekaj odbornikov manjkalo, med temi Mocchi, poleg tega pa kaže niso tržški občinski moči uspešni zbrati zadostnih informacij o vsem, kar se je zadnje čase dogajalo v Trstu.

Jasno je, da pričakujemo odgovor tržške občinske uprave na tolikokrat postavljena vprašanja, ki so postala prava Slovenecem do uporabe svojega jezika pri obsevanju za oblasti in veljavnosti 5. člena posebnega statuta londonskega sporazuma.

Medtem pa smo, vedno iz ne-uradnih virov, zabeležili vest, da bo danes objavljen v «Uradnem listu» zakon o normah za izvajanje 11. ljudskega štetja. Zakon bo začel veljati dan po objavi, torej šele 13. novembra (jutri)!

Ze ob tem se lahko zamislimo. Če norm za izvajanje popisa ni bilo do danes in začelo veljati šele jutri, lahko sklepamo, da je bil popis doslej izveden nezakonito. V italijanski ustavni praksi ne poznamo primera, da bi zakoni veljali retroaktivno. Vse izvajanje je bilo torej nezakonito?

A ni dovolj. Kdor je imel priložnost prebrati osnutek tega zakona (danes pa bomo besedilo lahko prebrali v «Uradnem listu»), je lahko spoznal, da ni nikjer navedbe, katere popise so uradne. Le čl. 36 govori o tem, da popisnice nudi ISTAT. Slovenci smo prešli na dom dve popisnici: italijansko in slovensko. Obe imata grb in kodeks z napisom ISTAT: obe sta torej nedvomno uradni.

A ni dovolj. Iz čl. 31 tega zakona lahko povzamemo, da morajo za popis pristojne oblasti skrbeti, da bi ne prišlo do izpuščanj ali dvojnikirov pri popisovanju. Kaj to pomeni? Da lahko vsak državljan nudi popisovalcu le enkratno informacijo. Samo enkrat se lahko poda piše pod določeno informacijo. Ne sme se podpisati pod prazne in neizpolnjene pole. V tem primeru bi kršil zakon zaradi izpuščanj.

Ko popisovalci zahtevajo, naj podpisamo obe polji (tudi italijansko) dejansko kršijo čl. 31 tega zakona! Od nas zahtevajo, da damo dvojno informacijo na dveh različnih poljih?

Ni! Slovenci imamo prav, ko smo sklenili, da bomo odkrivali na slovenskih poljih (ker so uradne). In prav imamo, ko ne maramo podpisati druge pole, ker bi s tem dali dvojakratne odgovore in torej dvojno oblasti. So na to pomislili gospodje, ki nas že tri tedne ustrahujejo v popolnem nasprotju z zakoni?

Končno še kratek zapis. V osnutku

ZA DEŽELNO PODPORO OBČINAM, KI UVELJAVLJAJO DVOJEŽIČNOST

Dr. Berzanti je zagotovil sprejem Lovrihovega zakona

Zakonski osnutek bo prva deželna komisija kmalu odobrila, nakar bo vključen v dnevni red deželnega sveta - Lovrihova obrazložitev

V zaključku razprave prve deželne komisije, ki proučuje proračun za leto 1972, je predsednik deželne vlade dr. Berzanti zagotovil komunističnemu svetovalcu Lovrihu, da bo njegov zakon o javni podpori občinam za stroške dvojezičnosti odoben, čeprav z manjšimi popravki. Berzanti je celo zagotovil, da so na razpolago zadostna sredstva za kritje tega zakona in da bo brez dvoma odoben na eni izmed prihodnjih sej deželnega sveta.

Gre za pomemben uspeh, saj predvideva Lovrih s svojim zakonskim osnutkom financiranje iz javnih sredstev vseh stroškov občin in pokrajin, ki bodo stopile (ali so že stopile) na pot uveljavljanja dvojezičnosti, podpirale slovenske kulturne in druge ustanove ali društva, vzdrževale slovenske šole in vrtnice itn.

Kaj predlaga Lovrih v svojem zakonu? Dežela naj bi iz svojih sredstev krčila stroške občin, ki morajo v svoje proračune vključiti raje postavke v prid Slovincem. Manjšim slovenskim občinam naj bi izplačali (če uveljavljajo dvojezičnost) podporo v višini 1500 lir na vsakega prebivalca, (Trst, Gorica, Čedad, Trbiž) pa enkratni letni prispevek za kritje vseh stroškov.

Dobro se zavedamo pomena takega ukrepa, saj bi dežela končno priznala slovenskim krajevnim oblastem pravico, da podpirajo in vzdržujejo lastno manjšinsko prisotnost, istočasno pa spodbujajo iste občinske uprave, ki tega doslej niso še storile, naj v svojem delokrogu uveljavljajo dvojezičnost. Po sebično važno bi bilo to za občine v Benetški Sloveniji, saj bi lahko s podporo dežele odprle novo stran svojega upravnega in političnega življenja.

Komisija za proračun deželne sveta je začela razpravo o stroških za leto 1972 pred nekaj dnevi. Na dnevi red so vključili, poleg osnutka proračuna, tudi Lovrihove zakon, ki ga je podpisalo tudi več drugih članov komunistične sve-

zakona, ki bo začel veljati jutri, je tudi čl. 15, ki določa, da mora «prekreditirati» poleg popisa v pokrajini in v takoj poseči v primeru nerodnosti, pomankljivosti ali zamude pri izpolnjevanju navodil.

Zakaj tržški prefekt dr. Abbrescia ni takoj posegel, ko je spoznal, da se pri nas grobo kršijo ustavna pravila, londonski sporazum in celo zakon o popisu?

In še to: čl. 24 določa, da morajo družinski poglavarji nemudoma obvestiti urad za popis, če popisovalec do 10. novembra ni poročal. S kakšno pravico pa nam urad za štetje trdi, da ne gre za preteval pol, ki jih je prejel

po pošti? Sami morajo ponje, ker tako določa zakon. Nikjer pa ni določeno, da sme urad za štetje nekoga izbrisati iz seznama «prekreditiranih».

Gospodje na tržški občini: «Dura lex, sed lex»!

Gojenci šole GM danes v Ljubljani

Gojenci šole Glasbene matice bodo nastopili s samostojnim koncertom danes zvečer v dvorani zavoda za glasbeno in baletno izobraževanje v bo preteval pol, ki jih je prejel

PO SKLEPU NA RODITELJSKEM SESTANKU

Odločen poseg staršev preprečil odvzem učilnice slovenski šoli

Učilnica je bila zasedena, dokler ni šolsko skrbništvo preključilo ukrepa



Matere svetovirskih otrok pred zasedeno učilnico

Odločno zadržanje združenja staršev je včeraj preprečilo, da bi bili slovenski otroci, ki hodijo v osnovno šolo pri S. Ivanu, ob odločitvi učilnice, ki trenutno služi za pevsko sobo, predvajanje poučnih filmov, knjižnice, zemljepisne in prirodopisne zbirke, govorilnice in je prepovedana za nekatere dejavnosti, ki so neobhodno potrebne v vsaki šoli. Po sklepu, ki ga je sprejelo združenje na svoji seji v sredo zvečer, so starši zasedli učilnico, ki so jo šolske oblasti na vrata nos dodelili italijanskim razredom šole «Grego», ki jo

morajo popraviti, ker je trenutno popolnoma neuporabna. Delegacija staršev, ki jo je vodil predsednik združenja staršev dr. Franc Miljač, se je zjutraj napotila do odbornice za šolstvo pri tržški občini prof. Faragunovi, ki je dejala, da se je ona osebno dogovorila s šolskim skrbnikom, da bodo štirje razredi osnovne šole «Grego» imeli popoldanski pouk v učilnici šole «F. Filzi», ki je ob tisti uri popolnoma prazna. Obenem je izrazila tudi svoje začudenje, pri čem takega početja šolskih oblasti, ki med drugim splošno obvestili pri- stojnega odbornika pri tržški občini. Takoj je prišla za telefon in poizvedela, kako se je to lahko pri- petilo. Izkazalo se je, da šolskega skrbnika trenutno ni v Trstu, je namreč v Rimu, in da je tako odredila njegova namestnica dr. De Mitri, po pogovoru z ravnateljem slovenske šole pri Sv. Ivanu, ravnateljem šole «Grego» ter šolskim nadzornikom Oskarijem Boletom, ki so ji zagotovili, da je učilnica prazna.

Delegacija staršev je takoj odšla na šolsko skrbništvo. Dr. De Mitrije trenutno ni bilo v uradu, tako so starši počakali dobro uro, da je opravila svoje obiske po raznih šolah. Ponovila je, kar smo že rekli, da je bil položaj zelo kritičen in je terjale takojšnje rešitve, da ni bilo morebiti nikjer drugje najti prostih učilnic, ki ne vidi, kako bi s tem škodili slovenski šoli, sicer pa da je ravnatelj Sinigoi sam dejal, da je učilnica prazna, kar da je potrdil tudi nadzornik Bolet. Delegacija ji je nato razložila, da učilnica, če je o učilnici sploh ni bilo govora, ni bila nikoli prazna, da je prazna od tega dne, ker je ravnatelj ukazal izprazniti vse, kar je bilo noter in je geografske karte, filmski projektor in vse zbirke, ki so bile v njej dal prenesti v hodnik, ki je pred stranišči, kar vsakega ni vrglo. Go- spa De Mitri se je opostila, ker vsega tega ni vedela in je takoj pre- kresila svoj prejšnji ukrep ter za- tovala, da bodo imeli učenci šole «Grego» popoldanski pouk v prostih

Zajec-Hmeljak v «Costanzi» Berber v galeriji Cartesius

Slehera prireditelj v dvorani Costanzi predstavlja za umetniški trg bolj ali manj pomembne dogodke. Ni namreč lahko likovnemu ustvar- jalcu kot posamezniku prodrati v to razstavišče, v katerem se morejo občinstvu predstaviti le tisti ust- varjalci, ki so se na svojem pod- ročju že krenko uveljavili. Zato je tem pomembnejši uspeh, ki sta ga dosegla Edvard Zajec in Matej Hmeljak, katerih dela od sinoči vi- sijo na vseh stenah te pomembne tržške galerije.

Kakor smo zapisali pred dvema dnevoma, ko smo najavili otvoritev razstave, ne gre za umetniško raz- stavo v klasičnem smislu besede. Listi, ki sta jih po stenah galerije Costanzi razobesila Zajec in Hme- ljak, niso grafike, ki bi bile prire- izpod preše, niti platna, na kateri bi bil umetnik s čopičem ali lopati- com nanesel oljnat barve. Hmelja- kov - Zajčeva dela so preprosti beli listi, na katere je po Zajčevi zamisli in po programu, ki ga je

izdelal tehnik - analitik na račun- skem centru tržške univerze Ma- tej Hmeljak, računski stroj z osminkami, zvezdicami in črticami ustvaril celo vrsto geometričnih li- kov - kombinacij, na katere se mo- re razčleniti na videz najbolj eno- staven geometrijski lik-kub. Težko je obrazložiti, od kod so ta dela nastala, oziroma, kako nastajajo in kaj lahko pomenijo, vprašljivo je če- lo do kod je to umetniška stvarjal- nost. To se je videlo tudi sinoči, ko se je v razstavišču zelo številna publika zbirala v skupine in živo- no razpravljala o bistvu te likovne ust- varjalnosti in tako Zajec kot tudi Hmeljak sta ves večer šla, da se tako izrazimo, «iz rok v roke», kajti vsi so hoteli imeti poasnila. Kaj listi pomenijo, kako nastajajo, je to umetnost, ni še umetnost itd.

Prav tako je pritegovalo zani- maje številnega občinstva tudi pre- davanje filma, ki sta ga iz več tisoč fotografij napravila Zajec in Hme- ljak, da bi nazorneje prikazala svojo ustvarjalno dejavnost.

Se bi se morali ustaviti pri sino- čni otvoritvi razstave, ki je priklju- čila izredno kvalificirano občinsko, predesem mlajše ljudi s tržške univerze, vendar nam tega prostor ne dopušta. Ob koncu pa bi ven- darle opozorili na to razstavo naše bralce, posebno pa še na predvaja- nje filma, ki bo vsak dan do za- ključne razstave po normalnem ga- lerijskem urniku.

V galeriji «Cartesius» v Ul. Giulia 10 visi od sinoči kakih 30 barvnih kilografij znanega bosanskega li- kovnika Mersada Berbera, s kate- roga umetnostjo smo se mogli spo- nati še pred dvema letoma v galeriji «Il Tribbion», ko je mladi urojak doživel pri tržških ljubiteljih umet- nosti izreden uspeh. Mersad Berber, ki je po rodu iz bosanskega Petrova, ki pa se je šolal v Ljubljani, predesem pri znanem slovenskem umetniku Riku Debenjaku, se je v Sloveniji zavzel osnovnega znanja, ohranil pa je svojo bosnansko, rekli bi celo, povsem spontano nekoliko «orientalsko» motiviko in si ustvaril lastno tehniko. Mnogi tržški li- kovniki in prijateljevi umetnosti, ki so sinoči prišli na otvoritev razstave, se je navduševala nad kvalitetskimi deli, ki kažejo, da se je Mersad Berber od svoje zadnje razstave v Trstu še izpopolnil in ki bi delala čast sleherni umetniški zbirki, pa čeprav po svojih cenah, ta dela niso tako težko dostopna, kot bi se na prvi pogled zdelo. Razstava vsakega zasluži, da si jo ogledamo. Odprta bo do 24. t.m. po običajnem urniku umetniških galerij

Izlet v Sarajevo

Potovalni urad «AURORA» spo- roča, da je dobil na razpolago še nekaj prostorov za izlet v Sarajevo, ki bo v nedeljo, 21. novembra letos.

Interesanti naj se čimprej prja- vijo pri «Aurori», Ul. Cicerone št. 4, tel. 29243.

SEJA POKRAJINSKEGA SVETA

Odobren večji izdelek za novo sejno dvorano

Sprejeli so ostavko Stanke Hrovatinove, ki jo bo nadomestil Mario Juršević

Sinoči se je sestel pokrajinski svet, ki je odobril vrsto upravnih sklepov ter sprejel ostavko pokra- jinske svetovke (KPI) Stanke Hrovatin in pokrajinskega svetov- valca (MSI) Luigija Chianidussija, ki ga bo nadomestila Lina Mari- por. Marinelli, Hrovatinovo bi mo- ral nadomestiti v pokrajinskem sve- tu prof. Ennio De Renzi, ki pa se je odpovedal zaradi službenih dolžnosti. Tako bo prišel v pokra- jinski svet Mario Juršević.

Ob začetku seje je predsednik Zanetti počastil spomin pok. Gio- vannijsa Tanasica, ki je v prvih po- vojnih letih vodil tržško pokrajno- go pred predsednik pokrajinske deputa- cije pred upravnimi volitvami.

Pokrajinski svet je nato med dru- gim s večino glasov odobril sklep o višjih izdatkih za ureditev nove sejne dvorane, za kar bo šlo okrog 100 milj. lir, in sklep o ureditvi Napoleonske ceste (42 milj. lir). De- la so se začela že pred nekaj dne- vi, pot pa bodo uredili tako, da bo primerna samo za sprehode, ne pa za vožnjo z avtomobilom. Med kratko diskusijo o ureditvi nove sejne dvorane je predsednik pri- pomnil, da bi bilo potrebno sploh preurediti vse prostore pokrajinske uprave, drugi pa so poudarili, da je ureditev nove sejne dvorane naj- no potrebna tudi zaradi predvide- vane zvišanja števil pokrajinskih svetovalec. Če bodo po ljudskem štetju ugotovili, da ima tržška pokrajina več kot 300 tisoč prebi- valcev, bo pokrajinski svet štel 30 članov in ne več 24.

Soglasno je pokrajinski svet od- bil sklep o izločanju športnih na- prav v nekaterih šolskih zavodih, med katerimi je tudi slovenski tr- govski zavod «Zois». Prav tako so odobrili sklep o študijskih ští-

pendijah zdravniškemu osebju v psihiatrični bolnišnici, o nakupu go- riva za ogrevanje, o nagradanju bolniškega osebja v psihiatrični bol- nišnici in o podelitvi spominskih kolajm pokrajinskim uslužbencom po 25 letih službe.

Nove deželne pobude na področju šolstva

Tretja stalna posvetovalna komisi- ja pri deželni upravi je na svoji zadnji seji, ki jo je vodil sveto- valec Zanin, sprejela zakonski načrt, ki določa nove pogoje za gradnjo šol v naši deželi.

Zakon, ki ga je obrazložil sveto- valec Martinis (KD), daje deželni upravi na razpolago 2,5 milijarde lir za razbodo prihodnjih 5 let. Dežela bo s tem denarjem zgradila vrsto šol, telovadnic in športnih na- prav. Poleg tega bo deželna uprava prispevala finančna sredstva dru- gim upravam za gradnjo šol in šol- skih naprav: prispevek bo znašal 6 od sto predvidenih stroškov, in sicer na leto in za razbodo 20 let.

Vojku in Kseniji Bandelj se je rodila hčerka

MASA

P.d. «S. Skamperles» jima iskreno čestita, mali Maši pa želi obilo sreče.

Našemu pevcu Vojku Ban- lju in njegovi soprog Kseniji se je rodila hčerka

Masena.

Zbor «Jokobus Gallus» jima iskreno čestita.

Razna obvestila

Odbor za postavitev spomenika žrtvam NOB iz škečnja, s Kolonkov- in od Sv. Ane ima danes, 12. t.m. ob 20. uri sejo v prostorih Prosvet- nega društva Ivan Grbec v škečnju. Zaradi važnega dnevnega reda pros- mo za polnoštevilno udeležbo.

SLOVENSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

KULTURNI DOM

DANES, 12. t. m. ob 21. uri Premiera (Abonma red A)
JUTRI, 13. t. m. ob 20.30 (Abonma red B)
v nedeljo, 14. t. m. ob 16. uri (Abonma red C)
v sredo, 17. t. m. ob 20.30 (Abonma red D - mladinski v sredo)
v četrtek, 18. t. m. ob 20.30 (Abonma red E - mladinski v četrtek)

JOVAN STERILJA POPOVIČ

SKOPUH ALI KIR JANJA

komedija v treh dejanjih

Prvič v slovensčini

Prevod: Vajsa Predan in Borut Trekman
Scena: Dorian Sokolič
Kostumi: Ružica Nenadović-Sokolič
Režija: VLADIMIR VUKMIROVIĆ

Osebe:

Kir Janja
Juca, njegova soproga
Katica, Janjeva hči s prvo ženo
Mišič, notar
Kir Dina
Petar, domači hlapec

Joško Lukeš
Bogdana Bratuzeva
Miranda Čaharijeva
Anton Peje
Stane Raztresen
Silvij Kobal

Vstopnice so na razpolago v Kulturnem domu, tel. 734265, vsak delavnik od 12. do 14. ure ter eno uro pred začetkom predstav; ob nedeljah in praznikih eno uro pred začetkom predstav.

«Simon Boccanegra» sinoči v Verdiju

Krstna predstava operne sezone 1971-72 v tržškem občinskem gledališču Verdi je za nami. O slove- nosti večera smo se lahko prepri- čali že ob prvem pogledu na ob- činstvo, ki je do zadnjega napolnilo s sto pedesetimi iz rožnatih nagel- nov spletnihmi venci opremljeno dvorano in prislulnilo, ko je izku- šeni dirigent Gianandrea Gvezani dal orkestru znak za začetek, ki bi mogel koga presenetiti: orkester je namreč zaigral italijansko državno himno. Od takih pogojih ni mogel Giuseppe Verdi nikakor izostati.

Opera Simon Boccanegra ni v pre- tekloti žela v Trstu, kot tudi dru- god ne, posebnih uspehov. Vendar delo zasluži primerno pozornost. Časovno sodi nekako med plodnostjo Verdijevega intenzivnega ustvarja- nja (Rigoletto, Trovatore, Traviata) in zrelostjo Otella. V določeni meri gre prvotni klasični smeri občins- tva in kritike prisistati senici, ki jo je na to oporo razumljivo meta- lna trojica znamenitejših naslovov. Sicer pa se zadnje čase uveljavlja težnja po njenem ovrženju, dasi pretežno z zornega kota Verdijevega umetniškega razvoja, medtem ko se na njen račun še dalje ohranja očetje stile nevednosti. Prostor in čas vsebine sta Genova iz 14. sto- letja. Fabula je izredno, rekel bi nenaravno, zamotana. V njej se prepletata ljubezenska in zgodovinsko politična motivika, poudineč mi- krokozmos in življenje mestne skup- nosti, množice. Pod vodstvom je o- menjenega Gvezzanija so v glav- nih vlogah igrali in peli Piero Cap- puccilli, Ileana Meriglioli, Ivo Vin- co. Solidna scena in preprosta re- žija nikjer ne presegata okvirov tradicionalnih prijemov.

Ravel Kodrič

MLADINSKI KROZEK - TRST

vabi jutri, 13. t. m. ob 18. uri v Ul. Geppa 9, I (Gregorčičeva dvorana) na

PREDVAJANJE BARVNIH DIAPOZITIVOV
S TABORNIŠKE EKSKURZIJE
PO JUGOSLAVIJI

SLEDI PLES.

Prijatelje, ki bi želeli sodelo- vati pri organizaciji Mladinskega krožka, vabimo, da se ude- ležijo sestankov, ki so vsak to- rek ob 18. uri vedno v Gregor- čičevi dvorani v Ul. Geppa 9.

Danes, 12. novembra ob 20.30 bo prof. France Habé predaval v prosvetnem društvu «Slavko Škarnperles».

Tema predavanja
«Slovenski Kras in njegov razvoj»

Predavanje bodo spremljali barvni diapozitivi.
Vključno vabljeni člani in pri- jatelji društva, zlasti dijaki.

SLOVENSKO AMATERSKO GLEDALIŠČE V TRSTU

priredi jutri, 13. in v nedeljo, 14. t. m.

SEMINAR O ODRSKEM GIBANJU

Vodila ga bosta sodelavca Zve- ze kulturno-prosvetnih organiza- cij Slovenije, režiserja Jože Vozny in Marjan Belina.
Program seminarja je naslednji:
V soboto v dvorani p. d. «Ivan Cankar», Ul. Montecchi 6, od 18. do 21. ure:
osnove odrskega gibanja;
V nedeljo v Gregorčičevi dvorani, Ul. Geppa 9, od 8. do 13. ure:
razčlenjena, brains in lektorska vaja ob nekem delu.

Seminar je namenjen vsem lju- biteljem gledališke umetnosti. Nečlani SAG morajo ob vpisu plačati 500 lir. Vpisovanje v Tr- žški knjigarni.

Včeraj - danes

Danes, petek, 12. novembra
EMIL
Sonce vzide ob 6.59 in zatone ob 16.39. — Dolžina dneva 9.40. — Luna vzide ob 1.19 in zatone ob 14.00.

Jutri, sobota, 13. novembra

STANISLAV

Vreme včeraj: najvišja temperatu- ra 17,3 najnižja 11,6, ob 19. uri 12 stopinj, zračni tlak 1003,7 nestalen, veter 12 km jugovzhodno, vlag 78 odst., padavine 7,2 mm, nebo 9/10 pooblačeno, morje razbodo, tem- peratura morja 15,4 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN POROKE

Dne 11. novembra 1971 se je v Tr- stu rodilo 12 otrok, umrlo pa je 8 oseb.

Umrli so: 78-letni Antonio Rusconi, 59-letni Luigi Caselli, 82-letna Ange- la Martich por. Gracco, 83-letni Va- lerio Roggeri, 82-letna Giuseppina Se- sark por. Segnan, 59-letni Gino Bel- lanti, 81-letna Anna Guricich vd. Vi- dulich, 81-letna Francesca Zobec por. Sancin.

DNEVNA SLUŽBA LEKARN (od 13. do 16. ure)
Dr. Gmeiner, Ul. Giulia 14; Manzo- ni, Largo Sonnino 4; INAM Al Ce- dro, Trg Oberdan 2; Al Gemelli, Ul. Zorutti 19/c.

NOCNA SLUŽBA LEKARN (od 19.30 do 8.30)
All'Angelo d'Oro, Trg Goldoni 8; Cipolla, Ul. Belgoglio 4; Al Due Lucchi, Ul. Ginnastica 44; Miani, Mi- ramarski dvorovi 117 (Barkovlje).

OSTALE VESTI
NA ŠESTI STRANI

Gledališča

GLEDALIŠČE VERDI

V nedeljo bo ob 16. uri druga pred- stava Verdijeve opere «Simon Boc- canegra», ki jo bo dirigiral G. Gv- azzeni.

Pri gledališki blaginji (tel. 22988) bodo danes začeli prodajati vstopnice za nedeljsko predstavo.

POLITEAMA ROSSETTI

Današnja in jutrišnja predstava Pi- randellovega dela «Beretto a son- glia» bosta začeli ob 21. uri. V ne- deljo bosta dve predstavi: popoldne ob 16.30 in zvečer ob 21. uri.

LITERARNE SOBOTE

Jutri bo v gledališču Rossetti tr- žški Teatro Stabile priredil sode- lovanjem turistične ustanove pose- lovno prireditelje «Magiaio al po- etri trstini», ki bo izpopolnila vrsto li- terarnih sobot. Prva sobota bo posvečena Giuliju Gruber, Bezu- v spomin Blagia Marina, začela se bo ob 18. uri z zgodovinskimi in le- poslovnimi berili, ki jih je zbral Li- bero Mazzi, podala pa jih bosta igralka Franca Nutti in Franco Ma- zera. Za abonente «Literarnih so- bot» je večer brezplačen.

Razstave

V razstavnih dvoranah palače Costan- zi je razstava z naslovom «Comp. 21» ki jo prireja mestni muzej Revolu- cija. Razstavljena so dela, ki jih je po zamisli Edvarda Zajca ter po programu programerja Hmeljaka na- pravil elektronski stroj tržškega vseučilišča.

V Tržški knjigarni je slikarska razstava nagrajenih del na ex tempo- re KASTA pri Piščančih.

V galeriji Rossoni razstavlja svoj del tržški slikar in kipar Emil Pirelli. Razstavljena so dela, ki jih je po zamisli Edvarda Zajca ter po programu programerja Hmeljaka na- pravil elektronski stroj tržškega vseučilišča.

V tržški galeriji «Rosso» v Pasati Rossoni razstavlja svoja dela tržški slikar Robert Fagnan.

V galeriji Tergeste razstavlja ob 15. t.m. Armando Cuccchi.

V galeriji «Alla Quercia» v Ronkah razstavlja do 28. nov. Demetrij Čaj iz Trsta.

V umetniški galeriji Barisi, Ul. Ulica Rossetti 8, Mario Murri razstavlja izbrane variante na temo «Skritost» in ljubljani v smrti. Razstava, ki bo od 20. t. m., je odprta ob delavnih od 10. do 13. ter od 16. do 20. ure ob praznikih pa od 11. do 13. ure.

V galeriji «Cartesius» v Ulici Giu- lia št. 10 razstavlja znani bosn- ski umetnik Mersad Berber, ki je pred dvema letoma doživel tolikšen uspeh s svojo razstavo v galeriji Il Tribbion. Razstava Berberjevih ki- lografijsko trajala do 2

DOPIS IZ BENEŠKE SLOVENIJE

Namen Skupnosti Nadiških dolin

Razlika med Karnijsko skupnostjo in enako zamisljivo v Nadiških dolinah - Se bodo našli dovolj odlični ljudje?

Trenutno imamo v videmski pokrajini tri skupnosti: Karnijsko skupnost ali Comunità Carnica v Tolmeču, Skupnost v furlanskih gricah ali Comunità della zona collinare del Friuli s središčem v San Daniele, ki ji predseduje zelo agilen delni svetovalec Titta Metus, in, končno, Skupnost Nadiških dolin ali Comunità pro Valli del Natisone s sedežem v Špetru ob Nadiži. Skoraj vso povojno dobo je obstajala neke vrste Karnijska skupnost, ki jo je priključil v življenje znani raziskovalec in ljubitelj Karnije in karnijskih Furlanov prof. Gortani. Karnijo sestavljata dve Karniji: zahodna Karnija okoli Ampeza in vzhodna Karnija okoli Tolmeča, ki je glavni kraj celotne Karnije. Karnija je široka hribovita pokrajina s silno strmimi gorami in z ozkimi dolinami, tu pa tam s prelepi planinskimi kraji prav nalašč ustvarjenimi za alpski turizem. Kmetijstvo je bilo, gozdovi so bili od poprečnih italijanskih gozdov, toda še zmerom slabi. V 20 gorskih občinah so 1. 1961 našli 57 620 prebivalcev, kakih šest tisoč manj kot leta 1911. Posebno propadla zahodna Karnija, čeprav so tam okoli krajev Form di Sopra, Sauris in Ampezo prelepi turistični visokogorski kraji. Toda turizem traja samo nekaj mesecev na leto in od njega lahko živi kvečjemu dva tisoč ljudi, ne pa okoli šestdeset tisoč ljudi, kolikor šteje prebivalstva.

V Karniji do današnjih dni ni bilo nobene industrije. Zjaj imajo nekaj malega industrije v Tolmeču in v Villa Santini, ki bolj slabo plačuje delavce. V Karniji so torej približno take razmere kot v Beneški Sloveniji. Vsa Italija je po listih hvalila Karnijo, kako so hribovi in pridno prebivalstvo. A pri vsem tem pisanju je ljudem v Karniji šlo iz leta v leto slabše. Zato so obrnili hrbet nehalnim in je patriotično kletvami italijanskim vladnim krogi in začeli odhajati na delo v tujino. Centralna oblast v Rimu je vedela, da ne bi bilo dobro, da se prebivalstvo v karnijskih hribovih redi in da postaja prav na meji neprijetno samotno, zapuščenost, da je teh alpskih brancov zmerom manj. Z druge strani pa so Karniji tudi vedeli, da ne bodo od svojih poslancev in senatorjev, in tudi od drugih osrednjih oblasti veliko dosegli, kvečjemu kako podporo za kranje občin praprčunov. Dobili so sicer kako ceno, turistično ali strateško, vseno kako, glavno je, da je bila cesta. Toda delovnih mest, vsaj posteno plačanih pa nikjer. Skratka, prav tako stanje kot v Beneški Sloveniji. Ker je Karnijec skoraj trikrat toliko kot beneški Slovenec, bi morali za Karnijo nekaj storiti. Toda kako? Ali naj postavijo neke velike IRI industrije v te obneje kraje? Nemogoče, ker bi bile prav gotovo proizvajale hkrati izdelke pa tudi primanjiljake. Pristali so na to, da jim dovolijo ustanoviti neko podokrajinsko ali poddeželno samoupravo. Začela je delovati Karnijska skupnost, kjer je bila solidarnost vseh karnijskih občin neprimerno močnejša od pičlih samoupravnih pravic. Politični pomen Karnijske skupnosti pa ima precejšnjo težo. Oblasti raje prisluščajo Karnijski skupnosti kot pa katerim koli drugim hribovskim kotlinam in dolinam.

Negativna primerjava pa prikazuje Karnijsko skupnost v primerjavi z Beneško Slovenijo tako: Beneška Slovenija je ubog privešek politične kariere senatorja Pelizza, ki zastopa beneško-slovenske občine in Beneško Slovenijo kot neke afriške askarije. Velikokrat pa pade pomen Beneške Slovenije pod raven čedakega župana in je njen predstavnik kak prosvetni delavec kot na primer prof. Russa v Špetru ali pa je niže kot je bil učitelj Chiabudini v Podbocenu. Oba sta kar dobra člove-

ka, toda kaj malo samostojna, in jima ni toliko do Nadiških dolin kot je karnijskim voditeljem, in se ne upata upreti ukazom in političnim računom in muham višedne krsčanske demokracije. Zato je bil administrativni iter Nadiških dolin do neke vrste Skupnosti Nadiških dolin strahansko dolg. Sprva so dovolili samo neke vrste navadno turistično društvo Pro Valli, poleg je turistično programirana cesta za matajurska poboja dala povezavi med sovedenjsko in špetrsko občino neko trdnje ogrado tej turistični družbi Pro Valli. Končno so razmislili o večjem pomenu te turistične ustanove in sklenili ustanoviti konzorcij za ceno, za žičnico in za turistični center na Matajuri.

Problemi okoli turizma so prešli v druge probleme Nadiških dolin, ki jih imajo na vseh koncih in krajih. Končno so prišli do iste točke kot v Karniji. Turizem in njegove infrastrukture niso vse, in včasih ne zaletajo prav nič ali pa zelo malo. Kar je pomembno in kar v emigrantskih krajih resnično pomaga, so industrijska delovna mesta na kraju samem. To velja v Karniji kot v Beneški Sloveniji. Karnija je zahtevala delovna mesta v industriji pred petimi leti. Beneška Slovenija jih zahteva s petletno zamudo v drugi polovici 1971. Zato niso mogli nič ne s turistično Pro Valli ne s sedanjo Comunità delle Valli, ki je bila še zmerom le turistično usmerjena. V letošnjem septembru so odlašali seje te na novo ustanovljene skupnosti, ki je šele ob dvajseti uri dala spodbudo, tisti pozitivni sunej za ustanovitve prve tovarne na polju Špetra in Azle.

Sramežljivo so dodali statutu nove skupnosti še malce širši cilj: skupnost ima za cilj, da bi povečala turistično vrednost Nadiških dolin in bo iz katerih koli pravičevrednosti to celotno ozemlje, ki obsega sedem Nadiških dolin (Špetar, Podbocense, Sovodnje, Grmek, Dreko, Sv. Lenar in Srednje) še Praprotno in Tavorjano). Skratka, Skupnost Nadiških dolin ima tudi po odobrenem statutu pravico skrbeti in se zavzemati za vse interese Nadiških dolin, kakor to dela Karnijska skupnost. Vprašanje pa je, kdaj bo Skupnost Nadiških dolin dobila tisto politično težo, ki jo ima Karnijska skupnost, kdaj bo dobila tako odločne voditelje kot jih ima Karnija.

Nadiške doline so zaradi strahotnega emigriranja in zato tudi propadanja tako nizko padle, da je bil ozki nerealni turistični interes skupnosti naravnost žaljiv za ubogo slovensko prebivalstvo Nadiških dolin. Pri Nadiških dolinah pa ni šlo samo za to, da bi se izognile paternalizmu senatorja Pelizza, ki je prinašal le neznatne drobtine tem krajem in tudi ne samo za premajhno predanost ljudi, ki so v vodstvu dosedanjih skupnosti za turistično smer te skupnosti. V najnovjšem za vse življenjske probleme teh slovenskih dolin obveznem statutu bi se dala predanost očitati. Kar je oviralo sleherni združevanje v enotnejšo interesno sfero, je bil slovenski značaj, naglo osveščanje beneških Slovencev, ki nikakor ni bilo všeč videmskim demokratijskim krogi. Tu ne pomaga nič tisoletni obstriž Slavic pod oglejskim patriarhatom in pod Beneško republiko, niti zasluge te stare Slavije v italijanskem risorgimentu.

Karniji je dovoljena njena furlanska zgodovina, Nadiški dolinam pa ne njena «Slavia» še manj pa njeno osveščanje. Zjaj pa je že dozor el čas, da se postavijo novi Skupnosti Nadiških dolin na čelo ljudi, ki se bodo z neuklonljivo voljo vrgli na delo, da ne bo več življenje v teh dolinah tako neizprosno mračno in neozdravljivo, kakor je bilo prav do zadnjih dni.

real



Ingrid Thulin in Jean Sorel, ki igra glavni vlogi v filmu «Kratka noč lutka», se sprehajata po nabrežju Ljubljane v Ljubljani

Na kongresu strokovnjakov v Düsseldorfu

RAK - PRAVIJO - JE SOCIALNA BOLEZEN

Med ljudmi z nižjimi dohodki je veliko več rakastih obolenj kot med ljudmi iz premožnejših slojev - Zadeva raka se zapleta

BONN, 11. — Znanstveniki, ki se ukvarjajo z izvorom najhujše bolezni sedanje dobe in sicer z izvorom raka, prihajajo do kaj čudnih ugotovitev. Na znanstvenem simpoziju, ki so ga priredili konec prejšnjega tedna v Düsseldorfu v Nemčiji, je pritegnila izredno pozornost trditev, da more biti vzrok za trenutno najhujše bolezni — rak — siromaštvo, to se pravi življenje v bedi. Iz tega bi izhajalo, da je tudi rak, kot je bila nekoč tuberkuloza, neke vrste socialna bolezen.

Preden bi se lotili podrobnjšega navajanja ugotovitev znanstvenega zasedanja v Düsseldorfu, bomo podarili, da si znanstveniki še vedno niso povsem na jasnem glede vrste problema te bolezni. Nekateri celo pobijajo trditve, da se rakasta obolenja množijo. Nesporno, pravijo, nekatere vrste rakastih obolenj celo upadajo, kar na primer rak na želodcu. Da pa je vedno več rakastih obolenj, pravijo — je to treba pripisati dejstvu, da je rak bolezen odraslih in starejših ljudi. Vedno več raka imamo zato, ker se je življenjska doba v popreku močno podaljšala. Pa še nekaj drugega: danes se v civilizirani svetovi vedno več ugotovi vzrok sleherne smrti in zato se danes štejevalo od raka umrlih ljudi več, pa čeprav ni nujno, da je danes rakastih obolenj več kot jih je bilo v preteklosti. Sicer pa prepustimo to strokovnjakom in se vrnimo v Düsseldorf.

V Düsseldorfu se je konec preteklega tedna zbralo kakih štiriideset vodilnih strokovnjakov z tega znanstvenega področja in to iz Azije, Afrike in Evrope. Na zasedanju je bilo s statističnimi podatki dokazano, da so sloji prebivalstva z nizkimi dohodki bolj ogroženi kot ljudje z visokimi dohodki. Ta bolezen — rak — je pogostejša v tistih krajih, kjer žive ljudje z nizkimi dohodki, neprimerno redkejša pa je v tistih slojih, kjer je zaslužek večji, kjer je življenjska raven višja.

Čeprav gornji statistični podatki ne govorijo o vzrokih tega pojava, ter se morajo strokovnjaki za sedaj zadovoljiti le z golimi ugotovitvami, je vendarle pod-

tek izredno pomemben v zvezi z nadaljnjim borbo proti raku. Če se vzame v poštev še dejstvo, da v zaostalih predelih sveta diagnostika še ni na ravni kot v razvitih deželah, in zato mnogo umrejo, ne da bi vedeli, od česa so umrli, postanejo statistični podatki, ki so jih zbrali v Düsseldorfu, še hujši, bolj strah vzbujajoči.

Rak je potemtakem prenehal biti izključno biološko medicinski pojav, pač pa se je spremenil tudi v socialnega. Velike razlike med bogatimi in revnimi so torej dobile še svoj poseben ton v vsej svoji dramatičnosti.

Razumljivo je, da simpozij ni mogel opustiti, da še mnoga druga vprašanja, kot na primer na vprašanje, zakaj je rak na maternici najbolj odvisen od socialnih razmer, v katerih ženska živi. Düsseldorfski simpozij je nepričakovano odprl nove neznane v borbi proti trenutno najhujši bolezni naše dobe in pokazal, da sovražnika še manj poznamo kot smo ga poznali včeraj, ko ga še nismo poznali, pa čeprav hkrati vemo, da se zdravstvo vendarle začne boriti proti nekaterim vrstam te bolezni veliko uspešneje kot se je pred nekaj leti, saj imamo danes podleg raznih radikalnih sredstev, ki sta obsevanje in kirurgija, še vrsto kemijskih pripomočkov, to se pravi zdravil, ki te bolezni sicer ne zatirajo, vendar pomagajo bolezni blažiti, tako da so posamezne vrste te bolezni celo ozdravljive, če jih pravočasno odkrijemo.

Med podatki, ki so bili prikazani v Düsseldorfu, je vzbudil posebno zanimanje podatek, ki ni presenetil strokovnjakov, pač pa javnost: ženska more dobiti raka na prsih prej, če je pozneje rodila svojega prvega otroka. Statistični podatki točno govorijo: če ženska rodi prvega otroka v starosti med 35. in 40. letom, je nevarnost, da dobi raka na dojki, trikrat večja, kot če prvič rodi pri dvajsetih letih.

Še in še bi mogli govoriti o tem, kar je bilo povedano v Düsseldorfu, toda čemu bi se spuščali v trditve, ki jih ne moremo na kratko obdelati, celo niti približno prikazati.

IZ UMETNOSTNIH GALERIJ

R. Faganel pri Russu

V katalogu sedanje razstave Roberta Faganela v galeriji Russo pričena likovni kritik Gino Nogara svojo uvodno besedo s psihološkim razmišljanjem, ki v marsičem pojasnjuje zadnje obdobje v slikarskem razvoju tega mladega slikarja. «V življenju umetnika», piše Nogara, «se lahko dogodi nepričakovano srečanje, ki so zanj prava odkritja, ki vodijo do novih včasih komaj slutnih spoznanj lastnega bistva.»

To usodno srečanje je Faganel doživel prav gotovo v «nenavadnosti» afriškega okolja. Zato smo ob njegovi obrtni na obsejni razstavi v občinski galeriji zaznali opazno preobrazbo umetniškega dojemanja. Prekipirajoča ekotičnost barv in oblik tropskega sveta je pogojevala vidno spremembo tudi v novih strokovnih prijemih bolj razrahljanega skoro impresivističnega upodabljanja.

Barvna lestvica je postala žareče topla in iz nje je poudarjeno izstopala slikovitost rdečih plašev

zamorcev iz plemena Masaj. Od meve vsega tega čutilno še vedno tudi v novih tokrat prikazanih oljih. Zelo velika podoba kmečke veseličice jih glasno odbiva in ti odmevi se nadaljujejo celo v sicer odličnih malih oljih kraške jeseni svojstveno toplih barv.

Pojemajo morda nekoliko v razgledih na Trst s Trstenika in v tistih proti Miramaru. Vendar so še vedno tu, kot so tu še slike z belimi dolgonogi ptiči in kot zapozneli gostje tudi še redka olja z vitkimi postavami v rdeče plašče do gležnjev zaviti črnih žensk.

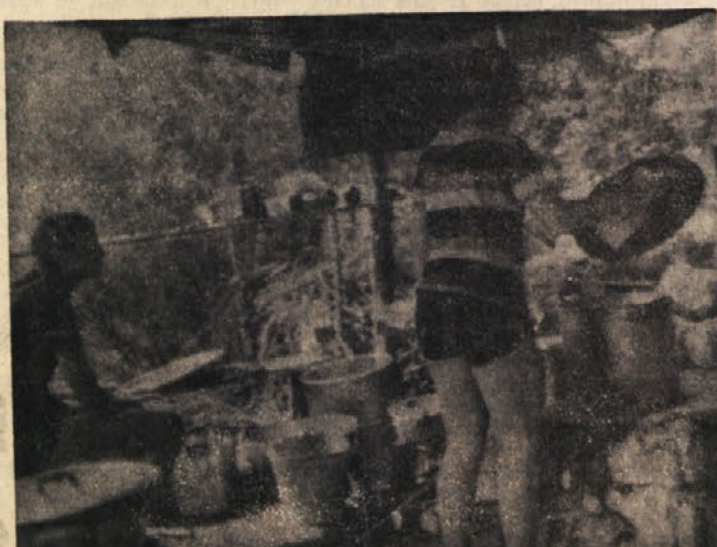
Če le-te počasi izginjajo iz Faganelovega slikarstva, pa obtem sedaj ponovno prehajajo v njegovo grafiko. S to pa Faganel vstopa v novo obdobje, ki nam ga pričena kazati v prenovljenosti, valorito razgibanim potezom z olj so nasproti graficne igre krtanja tankih ravni črt kot jih kažejo ujedanje iz lepe mape v zalozbi Edizioni del Cappello iz Verone.

MILKO BAMBIČ

KRATKE BELEŽKE S TABORJENJA

PA ČEPRAV LIJE JESTI JE TREBA

V dneh, ko dežuje, ni prijetno biti dežuren Podaljšan počitek, ko dež udarja ob šotorko



V taborni kuhinji

V teh jesenskih dneh si je težje predstavljati dež kot nekaj nevsakdanjega. Toda poleti na taborjenju je to nekaj drugega, seveda le v upanju, da bo deževno vreme izreden in zato nepričakovano pojav. V tem primeru prinaša dež nekaj ugodnosti, ki za meščane, ki se odločijo za taboriško življenje, niso kar takojšnje. Prvič — vstajanje je kasnejše; drugič — če precej lije, odpade jutranja telovadba, in tretjič — ni umivanja. Na ta račun si sicer v neskončnost podaljšajo gozdno šolo, pesnške vaje ter pisane članke, kar večina tabornikov sprejme kot nujno zlo...

Teh ugodnosti pa niso deležni vsi taborci. Naj lije ali ne, jesti je treba; tega menja so vsi, razen dežurnih. Navadno je kuhinja v kaki kotanji. In to iz mnogih tehničnih razlogov, med katere spada tudi ta, da je od časa do časa potrebno kuhanje nekega «oplokniti» in za to najbolj pokorbi primeren naliv. Kot dokaz, da svoje delo jemlje resno, vestno namoči vse od kraja: papir, drva, po možnosti še vžigalce, le posode ne pomeje, ker to, baje, ni njegova naloga.

Ker so vsi lepo prepsani in brez vsakodnevnih telovadb, se tabornikom zahoče malo treninga. Ničesar ni v ta namen primernejše, zlasti medvedki in čebelice so o tem prepričani, da bi bilo dobro, če bi jih bilo več. Po starem načelu

— združiti koristno z zabavnim, o katerem dvomim, da ga v teoriji poznajo, ga pa v praksi pridno uporabljajo, skacejo požrtovvalno v mlake. To počno še s toliko večjim veseljem, če so v taboru, ki se hitro napije vode in je potem še bolj zabavno. Sicer pa medvedki in čebelice s to športno panogo opravijo precej na hitro in urno, kajti višji forumi je ne priznavajo. Potem se pač morajo zadovoljiti s stresanjem dreves, kar je veljavno samo v primeru, če je kdo pod drevesom in brez pelerine, ali pa z drsanjem po mokri travi.

Najslabše pa dež vpliva na ta-

Sestra PIKA

(Nadaljevanje na 6. strani)

OVEN (od 21.3. do 20.4.) Ne vztrajajte trmasto pri slabem začetnem delu. Pripravite se na napad, ki ga niste niti od daleč pričakovali. BIK (od 21.4. do 20.5.) Precej ovir bo na vaši poti, toda vse boste prebrodili. Tudi v družinskem življenju neprijetne motnje. DVOJKA (od 21.5. do 21.6.) Odklonite vse tisto, kar se vam ne deli primerno. Previdni bodite pri vsakomur, ki se vam vsiljuje. RAK (od 22.6. do 22.7.) Nerazpoloženje prehodnega značaja, ki pa bo motilo razvoj dogodkov. Nekoliko počasi boste v ugotavljanju tujih čustev.

OB GOSTOVANJU STALNEGA GLEDALIŠČA IZ CATANIE

Luigi Pirandello:

Čepica s kraguljčki

Turi Ferro je svojega Ciampo podal človeško pretresljivo

Vsaki krat, ko prebiram ali gledam Pirandello, me prevzame neki čuden občutek, ki bi mu ne znal imena. Nekako tako je, kot če bi stal pred, denimo, rastlino in premišljeval o njeni rasti, o njenem iz leta v leto ponavljajočem se rojstvu in smrti, ker pa nisem počen o zakonitosti njenega življenja, ne utegnem razumeti čudež narave. Ali z drugimi besedami: rastlina presega mojo razumskost, navkljub temu pa živi in s svojim življenjskim razvojem skuša povedati ljudem eno od resnic bitnosti. Pirandello v dramah povzeta realistični svetovni nazor pa bi hotel biti nekaj podobnega, kot je rastlina: povedati ljudem eno od resnic njih bitnosti.

Ta resnica se, na priliko, v «Čepici s kraguljčki» delu, ki smo ga v izvedbi Stalnega gledališča iz Catanie gledali v Rossettiju, kaže v znameniti, čudaki teoriji pisarja Ciampo o treh strunah in o lutkah. Vsi imamo na razpolago — pravi Ciampo — tri strune: olikano, resno in blazno. Na prvo zabrenkamo v družbi, na drugo v hipu, ko nam gre vse narobe in si hočemo pojasniti vzroke tega, na tretjo struno pa zabrenkamo le v skrajnem primeru. Seveda pa vse strune, se pravi vsa sredstva, vsi načini našega vedenja pridejo prav, kadar gre za ugled.

Podobna je metafora o lutkah. Po Ciampu smo vsi lutke, vrh tega pa si v letu življenja ustvarimo še eno lutko, da jo blazno ljubimo, kar nečemo, da ta naša druga lutka trpi, da jo sovražimo in da jo strahujemo. Da, celo tako obsedeno jo ljubimo, da brž ko se je kdo dotakne, energično reagiramo, ter se dvignemo in maščujemo kot razkačeni levji.

Tragičen in skoraj groteskno iznuden sklep teh modrovanj je tedaj v tem, da je človek pravzaprav žrtev družbe in da se ji mora pokoravati. Vsem. Kakor hitro pa se odloči, zapusti jo in se in se ji kakorkoli se upre, po stanje mahoma ničeno, brezosebno bitje.

Da se povrnemo k začetnim mislim Pirandellove filozofije, pa vendar globoko človeška teorija, se driga v take višine, da jih sodobni evropski človek sploh za sluti in ne more, zakaj pravzaprav je njegova trma, da bi odgnal tvoj ščepec svojega jaza egotistični zahtevi po uveljavljanju «druge lutke». Pirandellovo gledališče zabava in gani hkrati, meščanski svet s svojimi ne ravno uspešnimi zakonci postaja za velikega italijanskega misleca izhodišče za nova umetniška osvajanja. «Čepici s kraguljčki» bodo ljudje usodno poškali, zakaj Ciampo se dolgo jih gane, jih na zunanji prizode.

Vendar bo zgodba o strunah in o lutkah verjetno ostala še za dolgo dolgo časa zastirja v neprosornost absurda, človeško moralo razumljiva, nikakor pa ne zavestno sprejemljiva. Zakaj težko je verjeti v to, da se bo gledalec po predstavi «Čepice» lotil bolj «človeškega» življenja, da bo zavrgel eno drugo mlasto in zasorazil drvo lutke, ki si jo je sam ustvaril. Da, tudi v samega sebe ne verjamem.

Vprašanj o etologiji umetnosti v sodobnem svetu bi bilo pri tem kot nalašč nekoliko. A pustimo to drugim v obravnavo.

Lepa in smiselna, vsaj v fabulativnih osnovah čista predstava

«Čepice s kraguljčki», v izvedbi gledališčnikov iz Catanie, je bila kazala ali točneje spet povzela eno od osnovnih napak, ki jih prizoriščelji zagreše (vendar ne pri krivdi obrtne sposobnosti, ampak zaradi nesrečne težave) pri ustvarjanju Pirandellovega delu, pravzaprav pri ustvarjanju njegovega sveta, kar pomeni, da bi predstava morala biti v resnici življenje, ne pa nekakšno eksperimentalno situacijo, ki križanja dveh različenih svetov opredeljujejo v osnovnih namenu tega italijanskega dramatika.

Stvarno. Turi Ferro je svojega Ciampo res podal bistvo in čisto pretesljivo. Ko pa je šlo za dejansko osvetljevanje nezmožnosti človeka, da bi opredelil lastni svet, ni bilo nič drugega, kot nico in realno življenje, je igral različne pojavnosti oblike, se pravi v zadržani in nerazumljivosti in efektivnosti. Podobno se je dopolnjevalo s sedmice ostalih igralcev. Vsi gornji pomisleki veljajo za veda najpogreji za režijaki, kot Romana Bernardija, medtem ko je bila scena Mauricia Morda verdea posnem neproblematična.

NA FILMSKIH PLATNII

Carlo Lizzani:

«Roma bene»

Igrajo: Senta Berger, Vittorio Caprioli, Franco Fabrizi, Feliciani, Philippe Leroy, Vira, Nino Manfredi, Michele, Orsini, Irene Papas, Gigi, Annabella Incontrera, Mimmo, Pia Giannaro, Margherita Rose Keil itd.

Film hoče kritizirati življenje v Rimu. Ustavi pa se na vrhu in njegova kritika je realistična. Gledalca hoče opozoriti s »opugnivimi« doptiki na ni splošnega pogleda na to, bo, izpade kot jasno reakcionarno. Osebe so samo lutke, ne zato, da bi režiser mislil, da jih naredi take, ampak zato, ker jih je on tako zamislil brez njih, ki iznadvajajo. Kljub temu je film manj slab kot nekateri prejšnji Lizzanijevi (n. pr. «Bambino Milano»), vsaj zato, ker je režiser z velikimi sredstvi (scenografija, kinemascope, igralci, kamera, fotografija, ...) in jasno poudarja na fotografiji pečat. In je tu pa tam kakšen spreten (pravi površen) prizor.

Sergij Grom

PREJELI SMO

DOKUMENTI Slovenskega gledališkega muzeja. Ljubljana, 1981. 18. GRUPPO INA. Relazioni e bilanci 1971 — Istituto nazionale di assicurazioni. Le assicurazioni in Italia. Previdenza. NEW ALBANIA. A political and illustrated appearing bimonthly. Nr. 7, Tirana. DIALOGI 1971, št. 11. Mesecnik vprašanja kulturnega in javnega življenja. Maribor.

Skušajte odpraviti manjše težave v družini se pripravljajo na prijetno poslovno vzdušje v družini pa bo šlo vse navzgor. KOZOROG (od 21.12. do 21.1.1982) Držite se sklepov, tudi če se vam zdi drugače. Zakaj ste? Obosumi? VODNAR (od 21.1. do 19.2.1982) Liko več bo vaše delo težje, se boste nanj pripravili. Vredno zaupanja. RIBI (od 20.2. do 20.3.1982) vam, da vam je sreča sovražna. Ne razlagajte svojih težav.

HOROSKOP

LEV (od 23.7. do 22.8.) Imeli boste zanimive stike z nepoznanimi ljudmi. Srečne ure v novi družbi. DEVICA (od 23.8. do 22.9.) O zračje bo zelo napeto zaradi finančnih težav. Majhen spor v družini. TEHTNICA (od 23.9. do 22.10.) Razgibano življenje, vendar brez uspehov. Preveč ste pesimisti. SKORPIJON (od 23.10. do 21.11.)

gim borcem so pobili sorodnike, mnoge izročili Nemcem in jih pregnali z rodnih domov. Prvi dan — se preden so bili poslani obveščevalci pričeli zasliševati — je vsak, ki je bil prišel gledat udele belogardiste. Gledalci so se obnašali otroci, ki zvedajo ogledujejo zveri za rešetkami. Čeprav bilo ukazano, da se ujetnikom nihče ne približa, so zmagali na eno oko, potem pa kar na obe in pustili, da jih je lahko privoščil vsak po mili volji.

Ko so prišli obveščevalci Polde, Blisk in Aleš z zapeljivimi karji, so bili ujetniki otekli, da so komaj odpirali usta. Sluševanje, ki so se ga najbolj ball, je bilo zanje prava mučnica. Blisk je spoznal, da ti bedniki niso vse življenje betali toliko laži in neumnosti kot sedaj. Vsi pa vrsto so bili prisilno mobilizirani, v postojanki so delali samo za kuharji, skladiščniki, nihče ni streljal na partizane in vedno je bila pripravljena prestopiti k partizanom... Tega pa seveda ni nihče verjel.

Se bolj trda je predla partizanskim dezertirjem, poskušal nekdanjemu obveščevalcu Gradnikove brigade Lampetu, ki je bil Aleš spustil za nekaj dni domov in se ni več vrnil. Zjaj se je srečal s svojim bivšim šefom. V postojanki je bil komandir udarne skupine, strah in trepet okolice Črni vrha. Zlorabil je dobroto, izdal in aretirati je ljudi, ki so mu lačnega branili, ki so oskrbovali ranjence... Ta ni mogel lagati in se izgovarjati! Zlezel si je samo nagie smrti.

Blisk in Polde sta se posvetila ugotavljanju vzrokov pobege iz brigad. Nekateri niso vzdržali naporov. Največ jih je ušlo zaradi nesporazumov z voditelji, ki so vedno grobo, brez razloga uveljavljali svojo voljo. Poglaviti so pa je bil strah za življenje. V zavetju zidov dočakali konec vojne — to je bil cilj mnogih strahopetnešev.

Karel je prišel gledat nekatere znanosti iz dolmine vasi. Siroko se je zakrohotal, ko je zagledal enega izmed sedov. Ta je nekaj let grenil življenje njegovi poborni materi in vseh družini. Nestetokrat je pripeljal bele sredi noči, da so vdrl v hišo in pretaknili vse od kleti do podstrešja. Kdo ve, kolikokrat je sporočil Karlovi materi: «Danes

234. TONE SVETINA

UKANA

DRUGA KNJIGA

Iz razvalin razstreljenega poslopja — njegova očrna okna so strnela vanje kot razbita lobanja — se je privlekla ženska. Oprigljala se je zidu in kričala z blaznim glasom: «Moje sina ni... Kje imate mojega sina, edinega sina?»

V bližini cerkve je svetloba dogorevalojadnih plamenov osvetljevala cesto. Ob steni je ležal mrlji, pri njem pa je klečala dekle in tulila. Kite so ji padale čez ramena in prav nič se ni zanimala za kolono, ki je šla mimo. Bilo bi še mimo, ko je neki borec prišel od Pakja in ves iz sebe povedal, da je videl ob mrlju tisto dekle, ki je spomlad izdala četno patroljo.

Borut je ustavil kolono. Vrnili so se k njej; tudi Ana in Voljo, ki sta poznala obe dekleti. Obstopili so jo. Ko so njihove sence padle čez njo, je utihnila in otrpnila od strahu.

«Dvigni se, da se vidimo», je dejal Pakj. Vstala je. Ko ji je Voljo posvetil z baterijo v obraz, si ga je zakrila z obema rokama in zatulila. «Nedolžna sem. Nikogar nisem izdala.»

Tedaj sta jo zgrabila dva borca in ji razklenila roke. «Prava je», je vzklilnil deseter. «Ta nam je prinesla mleka in žgancev, nato pa obvestila bele.»

Tudi Voljo in Ana sta jo prepoznala. Dekle je udarilo v ihtav jok. Ker je kolona zastala in se je zveza pretrgala, je prihajal Orlov:

«Kakšnega hudiča pa imate spet? Ali vam še ni dosti te traperije?»

Pakj mu je povedal, za kaj gre. Zarežal se je in takoj skočil s konja.

«Da jo imate? Tisto tico? Kje je, da jo vidim?»

Posornio si jo je ogledal. Nato je z nogo sunil truplo in vprašal:

«Kdo pa je ta?»

Povedala je, da je njen mlajši brat in da je tudi starejši brat ubit, da leži v cerkvi.

Vprašali so jo tudi za sestro, pa ni vedela, kje je. Orlov je ukazal, naj jo vzamejo s seboj. Tedaj je zatulila:

«Nikamor ne grem! Kar tu me ubijte...»

Vrgla se je na mrtvega brata in se ga oklenila z obema rokama.

«Z namo boš šla! Pred sodišče! Kaj pa zijate? Zvežite jo, madona bog, če ne gre drugače.»

EVROPSKI NOGOMETNI POKAL NARODOV

Še vedno znana imena
le treh četrtfinalistovV zadnjih tekmah je Švica nepričakovano izenačila
z Anglijo, Francija pa je premagala Bolgarijo

V nasprotju s pričakovanji se ni pridružilo Italiji, Jugoslaviji in Sovjetski zvezi nobeno novo ime za četrtfinale tekmovanja za evropski pokal narodov. Po napovedih bi morali danes poznati vsaj še enega četrtfinalista, toda v drugi, tretji in peti skupini bo treba (po nekoliko nepričakovanih rezultatih, ki so jih dosegli v sredo) počakati prav na zadnjo tekmo. Medtem pa bodo odigrali tekmi v prvi in osmi skupini, med katerima bi moralo priti do odločitve vsaj srečanje prve skupine Rumunija - ČSSR.

PRVA SKUPINA
V tekmi med Romuni in Čehoslovaki imajo slednji več možnosti. Zadostuje jim namreč že neodločen izid za uvrstitve v četrtfinale, pa tudi v primeru poraza bi imeli še precejšnje možnosti, ker imajo dobro razliko golov.

LESTVICA
Čehoslovaška 9 (5 tekem)
Rumunija 5 (4)
Wales 5 (5)
Finska 1 (6)
Romuni bi torej napredovali le če bi premagali ČSSR in Wales, pa še to z veliko razliko v golih.

DRUGA SKUPINA
Po zadnji zmagi Francije nad Bolgarijo z 2:1 (0:0) ima Francija še vedno možnost ujeti Madžarsko. Bolgarija in Norveška pa sta dejansko že izločeni.

LESTVICA
Madžarska 9 (6)
Francija 7 (5)
Bolgarija 5 (5)
Norveška 1 (6)
V tej skupini morajo 11. decembra odigrati še tekmo Bolgarija - Francija.

TRETJA SKUPINA
Anglija je doma igrala proti Švici neodločeno 1:1 (1:1) in si je tako ustvarila možnost, da bi se že uvrstila v četrtfinale. Dejansko pa stvari za Angleže niso preveč zaletne, ker imajo dobro razliko v golih in bi jim v zadnji tekmi za napredovanje zadostoval tudi poraz, če bi ga ne doživeli z več kot tremi goli razlike.

LESTVICA
Anglija 9 (5)
Švica 9 (6)
Grčija 3 (5)
Malta 1 (6)
V tej skupini bodo 1. decembra odigrali še tekmo Grčija - Anglija, v kateri so seveda Britanci veliki favoriti.

PETA SKUPINA
Dolej nepremagana Belgija je morala v sredo kloniti Škotski v Abardenu s tesnim izidom 1:0. Belgijci so si dejansko že zagotovili napredovanje. Tudi če bi bili v zadnji tekmi premagani, bi moral biti poraz s petimi goli razlike, da bi izpadli. To se pa skoraj gotovo ne bo zgodilo.

V TEKMOVANJU ZA POKAL EVROPSKIH PRVAKOV

Borussia-Inter v Berlinu

FRANKFURT, 11. — Borussia in Inter bosta odigrala od Evropske nogometne zveze razveljavljeno tekmo v zahodnem Berlinu. Srečanje bo na sporedu 1. decembra.

Predlog, da bi to tekmo, veljavno za pokal evropskih prvakov, odigrali v zahodnem Berlinu, je dal Borussia sama, izvršni odbor Evropske nogometne zveze pa je njen predlog sprejel in ga odločno zavrnil.

Tekmo bodo odigrali na berlinskem olimpijskem stadionu, ki lahko sprejme do 90.000 gledalcev. Ves objekt je opremljen s številnimi varnostnimi napravami in ima okrog igrišča samega tudi posebno zaščitno ograjo.

BOKS
Japonec Kuniaki Shibata je ohranil svoj naslov svetovnega prvaka peresne teže. Proti Panamcu Ernestu Marcelu je namreč boksal v Macuju neodločeno.

BOB
Avstrija je sklenila predložiti kandidaturu Iglsa pri Innsbrucku za organizacijo svetovnega prvenstva v vožnji z bobom leta 1975. Za organizacijo tega tekmovanja se že poteguje tudi ameriško mesto Denver.

SD Sokol iz Nabrežine obvešča, da bo sestanek vseh prijavljenec za namizni tenis tekaj v torek, 16. novembra, ob 17. uri v dvorani PD I. Grušen v Nabrežini.

Drugi od Rotarjev pa je bil Karlov vrstnik. Skupaj sta bila šolske klopi, skupaj fantovala in voglarila okrog deklet. Potem se je zavoljo majhnega spora razvil med njima malom sodstvo. In kadarkoli je šel nekdanji prijatelj z belim mimom Karlova doma, ni nikoli pozabil vreči kamen v šipo ali pa ustreleti v okno.

Karel jima je izprašal vest. Gledala sta v razpokana tla in molčala, saj od njega nista mogla pričakovati pomoči. Vojko in Borut sta prišla pogledat deseterja iz njihove dete: tistega, ki je bil pretrgal zvezo kolone z ranjenci. Pa del je prednja na kolena in zastokal:

«Rešite me, tovariši komandir!»
Skupno z Bliskom so ga zasilili. Zaklinjal se je, da se je takrat, ko je šlo za top, izgubil... in skočil domov, da bi se preoblekel, pa so ga pobrali beli...

Niso mu verjeli. Njegova usoda je bila zapetena. Vojko se je pomenil z Bliskom o razmerah v četi. Počel mu je, kako je bilo z Ano na pohodu. Opisal mu je potaševstvo človeka, ki je povpraševal po bojničarki in jo dvajset kilometrov iz kolone. Blisku je bilo zelo žal, da ga niso zabil pripravljen, da je bil to Wolfov človek. Zdal se mu je, da je bil to Wolfov človek. Zdal se mu je, da je bil to Wolfov človek. Zdal se mu je, da je bil to Wolfov človek.

Zvečer je ujetnike prevzel oddelek vojske državne varnosti. Ognjali so jih po kamnitni stezi proti hribom na južnih ozidjih. To je steza, po kateri ni vrnitve, je dejal Blisk.

V prvem mraku istega dne sta prišla v bataljonski štab Orlova dva oficirja Ozne korpuse. Zanimala sta se za Gozard. Presenečeni Orlov jima je povedal, da je Gozard trebovski. Borutovi četi, kjer vodi razgovor o koreninskih besedah. Potem sta se hotela pogovarjati z njim na samem. Odišli so med drevje za hišo.

Zanimalo ju je, kakšni so njegovi odnosi do komisarja.

NOGOMET

Na gostovanje v Vel. Britanijo

Prepoved preklicana:
sovjetska ekipa pride

Ukrajinska nogometna ekipa Šakter Doneck bo nastopila v Veliki Britaniji. Kot smo že poročali, so Sovjeti prvotno gostovanje te ekipe odpovedali. Kasneje pa so svoj sklep preklicali, tako da bodo Ukrajinci odigrali v Angliji tri tekme (Southend United, St. Johnstone in Oxford United). Do prepovedi tega gostovanja je prišlo zato, ker je bil v veljavni veto za vsa športna in kulturna gostovanja. Kot kaže, zdaj ta veto ne velja več.

KOŠARKA

Jugoslovanski klub Jugoplastika je tudi v povratni tekmi v Splitu premagal egipčevsko petkerto Terzaro v prvem kolu tekmovanja za pokal prvakov. Jugoslovani so zmagali s 112:70.

ODBOJKA

V mednarodni prijateljski moški odbojarski tekmi je v Modeni Panini premagal češkoslovaški klub Rude hvezda s 3:1 (16:15, 5:15, 15:10, 15:11).

ODBOJKA

Tudi v italijanski ženski B ligi
začetek prvenstvenega plesa

V drugi skupini bodo nastopale tudi slovenske ekipe Bora, Brega in Sokola

V soboto, 27., oz. nedeljo 28. novembra, se bo začelo tudi žensko odbojarsko prvenstvo B lige. Novost letošnjega prvenstva je razdelitev ekip na šest skupin po osem moštvo. Ker bodo v prihodnjem prvenstvu tudi ženske ligo močno približali moški s tem, da bodo vse ekipe razdelili le na tri skupine, bodo letos izpadle iz vsake skupine kar tri ekipe. Borba za točke bo torej zelo huda in tudi ekipe se bodo za obstanek bolj borile kot prej.

Vse štiri tržaške šestere, ki nastopajo v B ligi, so bile uvrščene v drugo skupino, skupaj z ekipami CUS Padova, Libertas Brescia, Vignoni Villa Vicentina ter Primavera Marzotto iz Novate Vicentine.

CUS Padova je v tej ligi (čeprav pod imenom FARI) nastopal že pred dvema letoma, a je izpadel. Tedaj so ekipo sestavljale nekatere starejše in izkušene igralkice, poleg njih pa mlajše (upamo si trditi, da so bile celo začetnice). V Trstu niso tedaj dekleta iz Padove prikazale posebno zadovoljive igre.

Vignoni je za naša igrišča novinec in ne moremo zaradi tega o njegovi moči zapisati nič točnega. Libertas (danski FARI Ultravox) iz Brescie se je lani le za las rešil izpada. Vendar ekipe ne gre podcenjevati, saj je njen trener povedal, da se je letos moštvo precej okrepilo: po dveletni odsotnosti se je v njegove vrste vrnila reprezentantka Agostijeva, ki bo gotovo odlična važnost na tekmah. Ker so dekleta iz Brescie izredno borbena, je velika možnost, da bodo marsikaj pripravila presenečenje.

Primavera Marzotto je dobro znana in zelo nevarna šestere. Igralkice so še mlade, borbene in izredno uigrane. Lani so se potegovala za sam vrh lestvice in bodo zato tudi letos nedvomno trd oreh. Igralkice imajo idealne pogoje za treniranje, saj je Novata Vicentina manjši kraj, z lepo telovadnico, ki je tudi družbeno shajališče mladine. Tako so igralkice vedno skupaj in lahko dnevno trenirajo.

OMA je v primerjavi z lansko ekipo (ki se je uvrstila celo v kvalifikacije za A ligo) precej oslabiljena. Kot je znano ne nastopata več najboljši igralci Cociancicova in Quattrochojeva. Ostale igralkice se skušajo sedaj privaditi na novi položaj in so že na turnirju, ki je bil prejšnji četrtlet v Gorici, pokazale, da z njimi ne bo lahkega dela.

Poglejmo sedaj še slovenske ekipe:

Pri Bregu ponovno trenira Pavletičeva. Izkušenost je igralkice bo na tekmah morda celo odločilne.

SMUČARSKI SKOKI

PO IZREDNIH USPEHNIH

Helmut Recknagel
ne bo več skakal

Vzhodni Nemec Helmut Recknagel, ki je bil v preteklem desetletju dolgo časa najboljši tekmovalac v smučarskih skokih, je opustil aktivni šport. Odsel je bo posvetil le svojemu poklicnemu delu. Recknagel je namreč živinodržavnik.

V svoji športni karieri je dosegel izredne uspehe. Leta 1960 je bil v Squaw Valley olimpijski prvak, dve leti kasneje pa je osvojil v Zakopanih naslov svetovnega prvaka.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

NOGOMET

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

V mednarodni tekmi reprezentanc v Sofiji Bolgarija premagala Francijo z 1:0.

V mednarodnem prijateljskem nogometnem srečanju v Brisbani sta Avstralija in Izrael izenačila 2:2.

Na predlog argentinske nogometne zveze so vodstva argentinskih profesionalnih nogometnih klubov suspendirali do 31. decembra vse nogometaše, ki so v preteklem točnu stavalji zaradi zaostanka v izplačevanju mesečnih prejemkov.

